



TÜRKİYE’DE LİSANSÜSTÜ DÜZEYDE HAZIRLANAN AĞIZ TEZLERİ VE AKADEMİK AĞIZ ARAŞTIRMALARINDAKİ HALK ANLATILARI BİBLİYOGRAFYASI

*Özkan DAŞDEMİR**

ÖZET

Bibliyografik çalışmalar bilimsel araştırmalar açısından son derece önemlidir. Günümüzde önemi daha da artan bu tür çalışmaların bilimsel araştırmalarda zaman ve enerji kaybını önlediği ve istatistiksel çalışmaları kolaylaştırdığı görülmektedir. Yapılan bu çalışma, halk bilimi araştırmalarında ilgililerine sözü edilen kolaylıkları sağlamak amacıyla taşımaktadır. Çalışma, Türk üniversitelerinde lisansüstü düzeyde hazırlanan ağız tezleri ve akademik ağız araştırmalarındaki halk anlatılarının bibliyografyasını içermektedir. Bu bağlamda 1036 halk anlatısı tespit edilmiştir. Türkiye ve Türk Dünyası'nın değişik bölgelerine ait ağızlardan derlenen bu anlatılar -birçoğu her ne kadar usta malı anlatımlar olmasa da- halk bilimi araştırmacılarının başvuracağı kaynaklar arasındadır.

Anahtar Kelimeler: Bibliyografya, halk anlatısı, ağız tezi, halk bilimi, derleme.

THE BIBLIOGRAPHY OF FOLK NARRATIVES IN DIALECT THESES WRITTEN IN POSTGRADUATE DEGREE AND IN ACADEMIC DIALECT STUDIES

ABSTRACT

Bibliographic studies are of great importance in terms of scientific studies. Today, it is seen that these studies, of which importance increases, not only prevent the waste of time and energy in scientific studies but also make statistical studies easier. In our study, it is aimed to help those who are interested in folkloric studies. Our study includes the bibliography of folk narratives in dialect theses written in postgraduate degree and academic dialect studies in Turkish universities. In this sense 1036 folk narratives have been determined. These narratives –even if some are not professional- which are collected from different dialects of Turkey and Turkish World, are among the sources that researches can use.

Key Words: Bibliography, folk narrative, dialect thesis, folklore, collected works.

* Arş. Gör., Erzincan Ü. Fen-Ed. Fak. Türk Dili ve Ed. Böl. El-mek: ozkandasdemir@hotmail.com

*Ağız araştırmaları, Türk dilinin yüzyıllardır yazı dilinden ayrı olarak, sözlü kaynaklarda, yani halk ağızlarında süregelen dil değerlerini bilimsel ölçülerle ortaya koyma amacına dayanan çalışmalardır.*¹ Dilbilimcilerin yaptığı bu çalışmalarda -tıpkı folklor çalışmalarında olduğu gibi- araştırma sahasına ait birçok folklorik unsur gün ışığına çıkarılmaktadır. *Görülüyor ki, folklor çalışmaları da, ağız çalışmaları da bir ulusun sözlü kaynaklarda saklı kültür varlıklarını ortaya koyma amacı gütmektedir. Bu bakımdan her ikisi de ortak bir yönde yol almaktadır.*² Ayrı birer bilim dalı olarak temsil edilen folklor ve ağız çalışmaları ayrı ayrı yollardan yürüyerek Türk kültürüne hizmet bakımından ileride nasıl ortak bir amaç noktasında birleşiyorlarsa, dayandıkları malzeme kaynaklarının ortaklığı bakımından başlangıç noktasında da birleşmektedirler. Nitekim her iki kol da çalışmalarını sözlü kaynaklara dayandırmakta ve malzemesini halktan derlemektedir.³ Ağız araştırmalarında derleme çalışmaları dil biliminin ilkeleri çerçevesinde ele alındığından bu derlemelerin halk biliminin derleme ilkeleriyle bire bir aynı olması beklenmemelidir. Dolayısıyla derlemenin amacına uygun olarak birtakım farklılıklar kaçınılmaz olacaktır. Herhangi bir ağız çalışmasında masalın usta bir masal anasından, halk hikâyesinin saz şairinden derlenmiş olması gerekmemektedir. Burada derlenen metnin filolojik özellikleri dilbilimci için öncelikli önem taşımaktadır. Ancak birçoğu usta malı olmasa da bu çalışmalarda çok zengin bir halk anlatısı dağarcığı bulunmaktadır.

Linda Degh'e göre, *halk anlatısı nesir şeklindeki sözlü edebiyatın tüm çeşitlerini kapsar.*⁴ Degh, halk anlatısı grubuna masal, efsane, destan gibi türlerin yanında gerçek hayat hikâyeleri karşılığını verdiği memoratlar ve basit günlük hikâyeleri de dâhil eder. Bu çalışmada Degh'in tasnifinde halk anlatısı olarak verdiği memorat ve günlük hikâyelere yer verilmemiştir. Bunun başlıca nedeni, söz konusu tezlerde bu bağlamda oldukça fazla ve karmaşık metinlerin varlığıdır. Bu bağlam belki başka bir çalışmanın konusu olabilir.

Zeynep Korkmaz, memleketimizde folklor ve ağız çalışmaları arasında derleme görevinin yürütülmesi bakımından bir yakınlık ve işbirliği kurulamadığına vurgu yaparak; bu hususta çeşitli önerilerde bulunur. Korkmaz, ağız çalışmaları için derlenmiş olan malzemenin, folklor çalışmalarının en büyük yardımcısı ve en iyi kaynağı olduğunu savunur.⁵ Bu çalışma, böyle bir düşünceyle hazırlanmıştır. Bu bağlamda 130 lisansüstü ağız tezi ve 22 kitap taranarak; toplam 113 çalışmada 1036 halk anlatısı tespit edilmiştir. Tür ve metin adları yazarın takdirine uygun olarak aynen alınmış, bazı durumlarda parantez içinde bilgilendirme yapılmıştır. Özellikle yakın dönemde hazırlanan bazı lisansüstü tezlerin, araştırmacıların isteği üzerine erişime kapatılmış olması gibi nedenlerden ötürü bütün çalışmalar taranamamıştır. Halkbilimi araştırmalarında ilgililerine kolaylık olması amacıyla hazırlanan bu çalışmaya, araştırmacılar tarafından eklemeler yapılmak suretiyle ağız araştırmalarında ortaya çıkarılan zengin folklor malzemesinin bütünüyle listelenmesi sağlanacaktır. Bu çalışma ağız araştırmalarındaki halk anlatılarıyla sınırlandırılmıştır. Folklorun ilgi alanına giren diğer konularla ilgili çalışmalar yapılırsa çok daha zengin bir malzeme araştırmacıların dikkatine sunulabilecektir.

¹ Zeynep Korkmaz, "Ağız Araştırmaları ve Folklor", 1. Uluslararası Türk Folklor Semineri Bildirileri, Başbakanlık Basımevi, Ankara 1974, s. 126.

² Zeynep Korkmaz, agt, s. 128.

³ Zeynep Korkmaz, agt, s. 128-129.

⁴ Linda Degh, "Halk Anlatısı", Çev. Zerrin Karagülle, Halk Biliminde Kuramlar ve Yaklaşımlar 1, Haz. M. Öcal Oğuz vd., Geleneksel Yayıncılık, Ankara 2006, s. 209.

⁵ Bk. Zeynep Korkmaz, agt, s. 130-131.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
Volume 7/1 Winter 2012

Halk Anlatıları Listesi:

A.Yüksek Lisans Tezleri:

A.1. İlker, Ayşe, Türkmen Şivesi Ersari Urugu Ulu Depe Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1984.

A.1.1. Hz. Âdem ve Hz. Havva ile İlgili Rivayetler: 75- 77

A.1.2. Nasreddin Hoca Fıkraları: 100

A.1.3. Hz. Âdem ile Hz. Havva’nın Cennetten Çıkarılmaları: 106- 108.

A.2. Gece, K. Mehmet, Azeri Şivesi- Güney Azerbaycan Ağızlarından Serap Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1985.

A.2.1. Masallar (Kuyruğu Buzda Kalan İnek, Ekinci, Ciddan: 103- 106.

A.3. Kale, Nevzat, Kazak Türkçesi- Afgan Kazaklarının Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1985.

A.3.1. Peygamberimiz Zamanından Dinî Bir Hikâye: 7- 11.

A.3.2. Kazaklardaki Bir Hikâyenin Manzum Olarak Anlatılışı: 13- 15.

A.3.3. Konuz Büyükeş Diye Bilinen Bir Hikâye: 16- 20.

A.3.4. İbrahim Ethem Adındaki Birinin Hikâyesi: 24- 29.

A.3.5. Keloğlan’ın Aşk Hikâyesi: 30- 34.

A.3.6. Ahmet Serdar Paçça Türkmen’in Hikâyesi: 35- 43.

A.3.7. Koroğlu Hikâyesi: 44- 50.

A.3.8. Hoca-yı Maşraf’ın Hikâyesi: 66- 71.

A.3.9. Gazi İbrahim Diye Bilinen Bir Hikâye: 74- 78.

A.3.10. Peygamberimiz Zamanından Bir Kıssa: 79.

A.3.11. Kırkbır Tazının Masalı: 80- 82.

A.4. Özkan, Fatma, Osmaniye Tatar Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1985.

A.4.1. Bir Masal (Üvey Ana ile Kız): 102- 103.

A.4.2. Bir Efsane (Masal: Sak ile Suk): 131- 132.

A.4.3. Bir Masal (Üç Kardeş): 158- 161.

A.4.4. Bir Kıssa (Kadı ile Fakir Adam): 170- 171.

A.4.5. Bir Masal: 171- 172.

A.5. Yüksel, Zühal, Polath Kerç ve Çongar Tatar Ağızları, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1985.

A.5.1. Destan- Şorabatır: 113- 121.

A.5.2. Masal- Lalemercan: 134- 136.

A.5.3. Masal- Nargamış: 136- 140.

Turkish Studies

A.6. Kiremit, Mehmet, Yapraklı İlçesi (Çankırı) Ağız, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1986.

A.6.1. Arzu ile Kamber Hikâyesinden: 57- 68.

A.6.2. Hikâye: 71- 72.

A.6.3. Zinnari Nori Hikâyesinden: 126- 130.

A.7. Yağcı, İlyas, Devrek Vadisi Ağız Ses ve Şekil Bilgisi, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1986.

A.7.1. Masal Parçası (Hızır): 140.

A.7.2. Bir Menkıbe (Bayezid-i Bestami): 202- 205.

A.7.3. Masallar (İki Kız Kardeş, Deve Karısı): 235.

A.8. Paçacıoğlu, Burhan, Sivas İlbeyli Ağız, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1987.

A.8.1. Bir Masal (Üç Kardeş): 160- 166.

A.8.2. Bir Masal (Padişahın Oğlu): 167- 169.

A.8.3. Bir Hikâye (Ahmet ile Necip): 170- 173.

A.8.4. Bir Hikâye (Masal: Üç Fakir): 174- 175.

A.8.5. İncili Çavuş: 176- 177.

A.8.6. Bir Hikâye (Masal: Kör Adam ile Karı- Koca): 178- 181.

A.8.7. Bir Masal (Gül Ağacı): 183- 185.

A.8.8. Bir Masal (Balıkçı Oğlu ile Padişah Kızı): 186- 190.

A.8.9. Bir Hikâye (Masal: Yuvayı Kim Yapar): 191- 194.

A.8.10. Bir Masal (Yedi Kardeş, Bir Bacı): 204- 207.

A.8.11. Bir Masal (Üç Kardeş): 209- 215

A.8.12. Bir Hikâye (Masal: Heç Heç): 216- 218.

A.8.13. Bir Masal Parçası (İlla Analık): 223.

A.8.14. Bir Masal (Şehzade ile Kız): 224- 225.

A.9. Avcı, Yusuf, Amasya Aydınca Ağız, Cumhuriyet Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Sivas 1988.

A.9.1. Hazret-i Ali'den Hikâyeler: 197- 213.

A.9.2. Hacı Bektaş-ı Veli'nin Anadolu'ya Gelişi: 216- 224.

A.9.3. Çeşitli Hikâyeler a) (Masal: Hırsız): 231- 234. b) (Masal: Tilki ile Kurt): 235.

A.9.4. Bazı Hikâyeler a) (Çerkezler Hakkında): 236. b) (Gürcüler Hakkında): 237- 238.

A.9.5. Çeşitli Hikâyeler: a) (Padişahın Kızı ile Goçoğlu): 265- 271. b) (Koroğlu): 272- 273. c) (Masal): 274- 275.

A.9.6. Hikâye (Masal: Hilekâr Dükkâncı): 276- 277.

Turkish Studies

A.9.7. Yuh Baba: 278.

A.9.8. Hikâye (İncili Çavuş): 279- 283.

A.9.9. (Hısmcılığın Menşei): 284.

A.9.10. Hazret-i Hüseyin’den Hikâye: 286- 290.

A.9.11. Ruhların Yaratılışı: 292- 293.

A.9.12. Şeyh Sadi Baba’nın Kerametleri: 294- 298.

A.10. Küçük, Paki, Bingöl Merkez İlçe ve Köyleri Ağızları, Fırat Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Elazığ 1988.

A.10.1. İbrahim Ethem Hikâyesi: 133- 141.

A.10.2. Pehlüldana Hikâyesi: 145- 147.

A.10.3. Nasrettin Hoca Hikâyesi: 147- 150.

A.10.4. Hikâye (Masal: Padişahın Kızı): 153- 156.

A.10.5. İncili Çavuş Hikâyesi: 156- 158.

A.10.6. (Masal: Kuzu ile Kurt): 189- 190.

A.10.7. Âşık Garip Hikâyesi: 191- 193.

A.10.8. İncili Çavuş Fıkrası: 199- 200.

A.10.9. Masal (Üç Kız Kardeş): 200- 203.

A.10.10. Çoban Karısı Masalı: 203- 205.

A.10.11. Masal (Oduncu ile Karısı): 206- 209.

A.10.12. Sabır Taşı Masalı: 211- 213.

A.10.13. Masal (Padişahın Üç Kızı): 216- 219.

A.11. Kalay, Emin, Edirne İli Havsa İlçesi ve Köyleri Ağızları, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 1990.

A.11.1. Masal (Üç Kız Kardeş): 57- 60.

A.11.2. Masal- Keloğlan: 61- 64.

A.12. Şanlı, Cevdet, Kırklareli İli Merkez İlçe Köyleri Ağızları, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 1990.

A.12.1. Masal- Oca: 113- 114.

A.12.2. Masal- Kurt Kuzu: 114- 115.

A.13. Doğan, İbrahim, Bünyan ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1991.

A.13.1. Masal- Aslanlı: 120- 123.

A.14. Pilancı, Hülya, Eskişehir ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1991.

A.14.1. Masal (Üç Kız Kardeş): 133- 135.

Turkish Studies

- A.14.2. Masal (Adamın Keçisi): 136.
 A.14.3. Masal (Kadın ile Kocası): 137- 138.
 A.14.4. Masal (Padişahın Oğlu): 139- 144.
 A.14.5. Masal (Sihirli Kabak): 145.
 A.14.6. Masal (Üç Kardeş): 146- 147.
 A.14.7. Masal (Halilcik ile Fatmacık): 147- 151.
 A.14.8. Masal (Kadın ile Kocası): 152- 153.

A.15. Koraş, Hikmet, Karaman ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1992.

- A.15.1. Masal (Keloğlan): 186- 187.
 A.15.2. Masal (Padişahla Keloğlan): 188- 194.
 A.15.3. Masal (Üç Kız): 217- 219.

A.16. Ekinci, Mustafa, Yeşilhisar ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1993.

- A.16.1. Masal- Kara Köse: 101- 102.
 A.16.2. Masal- Padişahın Oğlu: 103- 104.
 A.16.3. Masal- Dalyan Yusuf: 108- 109.
 A.16.4. Hikâye- Âşık Garip: 110- 124.

A.17. Elgün, Abdullah, Akkışla ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1993.

- A.17.1. Hikâye- Değirmenci Hikâyesi: 161- 163.
 A.17.2. Hikâye (Masal: Keloğlan): 178- 179.
 A.17.3. Garacaka (Hikâye): 197- 201.
 A.17.4. Gozanoğlu (Hikâye): 202- 203.
 A.17.5. Avcı Ahmet (Masal): 207- 208.

A.18. Gül, Rıza, Kilis Merkez ve Köyleri Ağızları, Çukurova Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Adana 1993.

- A.18.1. Halk Hikâyesi (Elbeyoğlu): 32- 33.
 A.18.2. Dinî Hikâyeler: 34- 36.
 A.18.3. Halk Hikâyesi: 39- 45.
 A.18.4. Şahin Bey Hikâyesi: 46- 51.

A.19. İleri, Canan, Eskişehir Türkmen Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1993.

- A.19.1. Halk Hikâyesi- Hamamcı ile Derviş (Masal): 481- 483.
 A.19.2. Halk Hikâyesi- Gömleksiz Çoban (Masal): 483- 484.

Turkish Studies

A.19.3. Destan- Ba Börek ile Ak Gavak Gızı: 485- 498.

A.19.4. Efsane- Veysel’le Develeri: 499- 501.

A.19.5. Efsane- Âdem ile Havva’nın Cennetten Kovulması: 502.

A.19.6. Masal- Çöpçatan: 503- 505.

A.20. Yeşilöz, Zafer, Nevşehir İli Ürgüp ve Avanos Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1993.

A.20.1. İncili Çavuş: 107.

A.20.2. Masal (Üç Kardeş): 108- 109.

A.20.3. Masal (Üç Bacı): 170- 173.

A.21. Kırılı, Ali, Ula ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1994.

A.21.1. Dinî Hikâyeler (Hazret-i İbrahim ile Nemrut): 81- 82.

A.21.2. Masal (Üvey Ana): 88.

A.21.3. Hikâye (Masal: Adam ile Karısı): 89.

A.21.4. Dinî Hikâye: 102- 104.

A.21.5. Masal (Üvey Ana): 107- 109.

A.22. Özkan, İbrahim Ethem, Ardanuç ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1994.

A.22.1. Şah Yusuf: 61- 65.

A.22.2. Tahir ile Zöhre: 68- 69.

A.22.3. Pamuk Peri (Masal): 73- 75.

A.22.4. Demir Kurt (Masal): 76- 77.

A.22.5. Bey Böyrek: 78- 86.

A.22.6. Kuru Kafa (Masal): 87- 89.

A.22.7. Gül Sinem (Masal): 90- 92.

A.23. Tekin, Feridun, Kaman ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1994.

A.23.1. Masal: 137- 139.

A.23.2. Eli Bebekli Efsanesi: 146.

A.23.3. Masal: 150- 152.

A.23.4. Masal: 152- 155.

A.23.5. Menkıbe- Üç Derviş: 162.

A.23.6. Efsane- Hz. Musa ile İlgili: 168.

A.23.7. Hıdırellez Efsanesi: 168- 171.

A.23.8. Arzu ile Kamber Masalı: 176- 180.

Turkish Studies

- A.23.9.** Bamsı Beyrek Hikâyesi: 184- 190.
- A.23.10.** Masal- Muşmula: 191- 196.
- A.24. Demirezen, Ünal, Yozgat İli Kadışehri ve Yöresi Türkmen Ağzları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1995.**
- A.24.1.** Hikâye- Melikşah Hikâyesi: 106- 131.
- A.24.2.** Hikâye- Ba Börek Hikâyesi: 138- 182.
- A.25. Derin, İsmail, Acıpayam ve Çameli (Denizli) İlçeleri Ağzları, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1995.**
- A.25.1.** Fıkra (Üç Deli): 173.
- A.26. Akçataş, Ahmet, Çay Yörük Ağzı, Afyon Kocatepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Afyon 1996.**
- A.26.1.** Efsane (Gelin Kayası): 172- 173.
- A.27. Balcı, İbrahim, Kars Yerli Ağzında Cümle ve Cümle Yapıları, Atatürk Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Erzurum 1996.**
- A.27.1.** Bir Masal- Akıl ile Devlet: 175- 177.
- A.27.2.** Hazret-i Ömer ile Nûşirevan: 184.
- A.27.3.** Hazret-i Ömer ile Nûşirevan: 185.
- A.27.4.** Bir Masal (Ekmekçinin Oğlu): 190- 191.
- A.27.5.** Bir Masal (Üç Kardeş): 192- 194.
- A.27.6.** Bir Masal: 201- 207.
- A.27.7.** Bir Masal (Gara Beğ): 210- 211.
- A.28. Göker, Osman, Bolvadin'deki Türkmen- Karabağ Köylerinin Ağzı, Afyon Kocatepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Afyon 1996.**
- A.28.1.** Masal (Üç Fakir Kız ile Üç Zengin Oğlan): 107- 113.
- A.28.2.** Masal (Padişahın Üç Oğlu): 113- 119.
- A.28.3.** Sart ile Solon Hikâyesi: 120- 123.
- A.29. Eleren, Yüksel, Şuhut Ağzı, Afyon Kocatepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Afyon 1997.**
- A.29.1.** Evliya Hikâyeleri: 131- 132.
- A.30. İbrahim, Nazim, Vrapçiste ve Çevresi Türk Ağzı (Makedonya), Ankara Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1997.**
- A.30.1.** Masal (Üç Kardeş): 114- 117.
- A.30.2.** Masal (Nasreddin Hoca Fıkrası): 117- 118.
- A.30.3.** Masal (Üç Kardeş): 123- 125.
- A.30.4.** Masal: 125- 127.
- A.30.5.** Masal (Yiğit İbrahim): 127- 129.

A.30.6. Masal: 130- 131.

A.30.7. Masal (Nasreddin Hoca Fıkrası): 131- 132.

A.30.8. Masal (Fukaralık Maskaralık): 167- 168.

A.30.9. Masal (Fatime ile Tahir): 182- 186.

A.30.10. Masal (Üç Kardeş): 187- 189.

A.30.11. Masal (Nasreddin Hoca Fıkrası): 190.

A.30.12. Masal (Nasreddin Hoca Fıkrası): 190-191.

A.30.13. Masal: 195.

A.30.14. Masal (Yılan ile Serçe): 200.

A.30.15. Masal: 201- 205.

A.30.16. Masal (Üç Kardeş): 205- 207.

A.30.17. Masal (Üç Bacı): 207- 209.

A.31. Karaman, Sevgi, Çiçekdağı ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1997.

A.31.1. İki Kardeş Masalı: 102- 103.

A.31.2. Peri Padişahın Kızıyla Bey Oğlu: 104- 105.

A.31.3. Zahide Türküsünün Hikâyesi: 109.

A.31.4. Cin- Peri Hikâyeleri: 112- 113.

A.32. Cengiz, Murat, Saimbeyli (Adana) Ağızları, Fırat Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Elazığ 1998.

A.32.1. Battal Gazi: 131.

A.32.2. Horoz ile Tilki Masalı (Fıkra): 180

A.32.3. Bir Fıkra: 181.

A.33. Kılıçer, İsmail, Yozgat ve Yöresi Ağızları, Yüzüncü Yıl Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Van 1998.

A.33.1. Masal (Üç Kardeş): 127- 128.

A.33.2. Masal (Atmış Akıllı Yetmiş Fikirli): 135- 137.

A.33.3. Masal (Üç Kardeş): 171- 175.

A.33.4. Masal (Hasta Kız): 175- 179.

A.33.5. Masal (Gülten Pehlivan): 201- 204.

A.34. Oyar, Ahmet, Salihli İlçesi ve Köyleri Ağızlarından Derlemeler, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 1998.

A.34.1. Fatih’le Papaz: 64- 66.

A.34.2. Nasrettin Hoca ile Timurlenk: 67- 69.

A.34.3. Aksi Kadın: 70- 72.

Turkish Studies

A.34.4. Adsız Bey ile Hint Padişahının Kızı: 137- 139.

A.35. Baydar, Arzu Sema Ertane, Eskişehir ve Yöresi Kırım Tatar Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1999.

A.35.1. Fıkra: 286.

A.35.2. Fıkra: 299.

A.35.3. Fıkralar: 312.

A.35.4. Hikâye (Kurt Ali): 365- 371.

A.35.5. Fıkra: 376.

A.35.6. Masal (Başsız Tavşan): 387.

A.36. Ergül, Çiğdem, Gesi Yöresi Ağız Araştırması, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1999.

A.36.1. Masal (Üç Güzeller): 175- 178.

A.36.2. Halk Fıkraları: 179- 184.

A.36.3. Gesi Bağları Türküsünün Hikâyesi: 195- 205.

A.37. Gedizli, Mehmet, Kavaklıdere ve Yöresi Ağızı, Muğla Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Muğla 1999.

A.37.1. Masal (Üç Kardeş): 57- 58.

A.37.2. Masal: 60- 62.

A.37.3. Âşık Garib Hikâyesi: 107- 113.

A.38. Batkan, Narin Ağa, Kıbrıs Baf ve Limasol Türk Göçmenlerinin Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2000.

A.38.1. Bir Peygamber Hikâyesi (Hz. Yusuf): 450- 452.

A.39. Özden, Muharrem, Bilecik İli Söğüt İlçesi ve Köyleri Ağız Araştırması, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 2000.

A.39.1. Masal (Kocası Ölen Sıçan): 81- 82.

A.39.2. Masal (Çobanın Oğlu): 84- 86.

A.39.3. Efsane (Alkızı İnanışı): 87.

A.39.4. Masal (Üç Kız Kardeş): 88- 91.

A.39.5. Masal (Keçi Kız): 93- 94.

A.39.6. Masal (İki Kardeş): 95- 98.

A.39.7. Masal (Padişahın Üç Oğlu): 99- 103.

A.39.8. Masal (Gelin ile Kocası): 104- 106.

A.39.9. Masal (İki Kardeş): 107- 111.

A.39.10. Masal (Vezirin Oğlu Cefa, Padişahın Oğlu Sefa): 112- 114.

A.39.11. Masal (Beyoğlu ile Kız): 115- 119.

Turkish Studies

A.40. Polat, Fadime, Şavşat ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2000.

A.40.1. Kosayla Keloğlan Masalı: 108- 109.

A.40.2. Kereminan Aslı: 116- 121.

A.40.3. Ceylaninan Bacısı: 122- 124.

A.41. Doğan, Şaban, Sivas Merkez İlçe ve Köyleri Ağızları, Yüzüncü Yıl Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Van 2001.

A.41.1. Hikâye (Koroğlu): 120- 132.

A.41.2. Masal (Edi ile Bidi): 210- 211.

A.41.3. Masal (Üç Hıyar Gızı): 211- 215.

A.42. Erdem, Mehmet Dursun, Asarcık Ağızı, Ondokuz Mayıs Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Samsun 2001.

A.42.1. Padişah Kızı ile Ayı Oğlu (Masal): 129- 136.

A.43. Ersoy, Necan Asım, Fethiye Ağızı, Muğla Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Muğla 2001.

A.43.1. Masal (Hayır Olsun): 52- 54.

A.43.2. Masal (Hâkimin Karısı): 80- 81.

A.43.3. Masal (Tilki ile Çiftçi): 81- 82.

A.43.4. Masal (Ayı ile Tilki): 82- 83.

A.43.5. Masal (Mından Ovasının Adı Hakkında Efsane): 102.

A.44. Karadağ, Sibel, Dalaman Ağızı, Muğla Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Muğla 2001.

A.44.1. Gelin Uşdu Gayası Efsanesi ve Antep: 96- 97.

A.44.2. Haram Elma (Masal): 114- 115.

A.44.3. Amet Çavış (Fıkra): 121.

A.44.4. Ânın Olu (Fıkra): 121.

A.45. Kılıç, Mine, Kahramanmaraş Merkez Ağızı, KSÜ Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kahramanmaraş 2001.

A.45.1. (Masal- Gülbahri): 82- 83.

A.46. Öründü, Suat, Trabzon ve Yöresi Ağızları, Karadeniz Teknik Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Trabzon 2001.

A.46.1. Efsane (Sincan Kayası): 104.

A.46.2. Menkibe (Hazret-i Ali): 107.

A.46.3. Fıkra: 110.

A.46.4. Efsane (Kocacık Kayası): 114.

A.46.5. Efsane (Got Kaya): 114.

Turkish Studies

- A.46.6. Efsane (Çağıl Göl): 115.
 A.46.7. Efsane (Masal: Gelin- Kaynana): 115.
 A.46.8. Efsane (Masal: Padişah ile Vezir): 115- 116.
 A.46.9. Hikâye (Sultan Süleyman): 117- 118.
 A.46.10. Fıkralar: 131- 141.
 A.46.11. Masal- Nar Danesi: 142- 148.
 A.46.12. Masal (Akıllı Kardeş ile Deli Kardeş): 148- 149.
 A.46.13. Masal (İki Kardeş): 149- 151.
 A.46.14. Efsane (Taş Kesilme): 159.
 A.46.15. Menkıbe- Kan Kalesi'nin Fethi: 164- 167.
 A.46.16. Masal (Keloğlan): 177- 178.
 A.46.17. Masal (Kavaktaki Kız): 179.
 A.46.18. Masal (Koyun ile Kurt): 200.
 A.46.19. Fıkralar: 203- 208.
 A.46.20. Fıkra: 209.
 A.46.21. Fıkra: 210.
 A.46.22. Masal (Köse Kardeş): 211- 212.
 A.46.23. Fıkralar: 226.
 A.46.24. Hikâye (Şah İsmail): 227- 230.

A.47. Özkan, İbrahim, Sandıklı ve Yöresi Ağız Özellikleri, Afyon Kocatepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Afyon 2001.

- A.47.1. Peygamber Kıssaları: 373- 378.
 A.47.2. Koçgazi Dede ve Dedelerle İlgili Hikâyeler: 378- 379.
 A.47.3. Sarı Dede ve Sarı Kız Hikâyesi: 400- 401.
 A.47.4. Bir Ağıt ve Hikâyesi: 467- 468.

A.48. Öztürk, İlhan, Adilcevaz Ağız, Yüzüncü Yıl Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Van 2001.

- A.48.1. (Masal- Padişahın Üç Kızı): 127- 132.
 A.48.2. (Masal- Çoban ile Karısı): 133- 136.
 A.48.3. (Masal- Şehzade ile Peri Kızı): 137- 143.

A.49. Deliceoğlu, Fatma, Gesi, Ağırnas, Mimarsinan ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2002.

- A.49.1. (Avşar Beyi Masalı): 109- 110.
 A.49.2. (Keloğlan ile Köroğlu): 111- 114.
 A.49.3. Masal: 128- 130.

Turkish Studies

A.49.4. Masal (Dülber Hanım ile Arap Gızı): 145- 149.

A.49.5. (Tüccarın Başına Gelenler): 150- 151.

A.49.6. (Hagele): 151.

A.49.7. Masal: 181- 184.

A.49.8. Ağırnas’a Ait Masal: 190- 192.

A.49.9. Masal: 213- 216.

A.49.10. (Masal): 230.

A.49.11. Masal (Padişah’ın Üç Kızı): 231- 232.

A.49.12. (Masal- Üç Fakir Bacı): 238- 245.

A.50. Dobur, Battal, Kadirli Ağız, Selçuk Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Konya 2002.

A.50.1. Halk Hikâyesi- Esmehan: 69- 105.

A.50.2. Masal- Hörkeven Başlı Kız: 106- 107.

A.50.3. Çobanla Padişah: 112.

A.50.4. Gırk Gardaşlar: 114- 116.

A.50.5. Atla Gurt: 117.

A.50.6. Dana, Goyun, Geçi: 118.

A.50.7. Köroğlu: 120- 132.

A.50.8. Gıssadan Hisse: 133- 136.

A.50.9. Üç Alma Masalı: 173- 175.

A.50.10. Emberolu Hikâyesi: 223- 226.

A.51. Türedi, Kerim, Karaman İli Sarıveliler ve Başyayla İlçeleri Ağız, Sakarya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Sakarya 2002.

A.51.1. Âşık Garip Hikâyesi: 61- 63.

A.51.2. Kaplumbağa, Tilki, Bokböceğinin Arkadaşlığı Masalı: 67.

A.51.3. Deli Oğlan ile Uslu Oğlan Masalı: 67- 68.

A.51.4. Tilki ve Tavşan Masalı: 68- 69.

A.51.5. Kedi, Köpek, Eşek, Horozun Arkadaşlığı Masalı: 69.

A.51.6. Ayı ile Kız Masalı: 69- 70.

A.51.7. Deli Oğlan ile Padişah Kızı Masalı: 76- 79.

A.51.8. Yunan Kralının Türk Kızını Kaçırması Masalı: 79- 80.

A.51.9. Deli Oğlan Masalı: 80- 81.

A.51.10. Efsane: 83.

A.51.11. Telli Senem ile Sürmeli Bey Hikâyesi: 87- 89.

Turkish Studies

- A.51.12.** Gâvur Kızı ile Bir Erkeğin Aşk Hikâyesi: 90.
- A.51.13.** Âşık Garip ile Gülizar'ın Aşk Hikâyesi: 90- 92.
- A.51.14.** Bir Oğlan ile Kızın Aşk Hikâyesi: 92- 93.
- A.51.15.** Âşık Kerem Hikâyesi ve Şiirler: 135- 137.
- A.52. Çolakoğlu, Bülent Kahraman, Trabzon Ağız, Niğde Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Niğde 2003.**
- A.52.1.** Masal (Üvey Ana ile Üç Kardeş): 169- 172.
- A.53. Demiray, Erdinç, Kepsut İlçesi ve Yöresi Ağızları, Niğde Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Niğde 2003.**
- A.53.1.** Köroğlu Hikâyesinden Bir Parça: 219- 224.
- A.54. Gönen, Mehmet Emin, Van Gölü Kuzey Havzası Ağızları, Dicle Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Diyarbakır 2003.**
- A.54.1.** Masal (Söylemez Hanım): 132-138.
- A.54.2.** Hikâye (Masal: Hacı Leylek): 138- 139.
- A.54.3.** Hikâye (Kıssadan Hisse: Sabır): 139- 140.
- A.54.4.** Fıkra: 140- 141.
- A.54.5.** Masal (Vezirin Kızları): 152- 153.
- A.54.6.** Hikâye (Musa Peygamber ile Genç): 164- 165.
- A.54.7.** Avcı Fıkraları: 193- 194.
- A.54.8.** Efsane (Ahlat Adı Hakkında): 256.
- A.55. Pekacar, Tevfik, Suluova Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2003.**
- A.55.1.** Hazret-i Yusuf Kıssası: 117- 121.
- A.55.2.** Miraç Hadisesi: 123- 125.
- A.56. Yavuz, Serdar, Karakeçili Ağız (Kırıkkale), Fırat Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Elazığ 2003.**
- A.56.1.** Üç Kardeş Masalı: 94- 98.
- A.56.2.** Masal: 105- 106.
- A.56.3.** Âşık Uzun Hikâyesi: 112- 113.
- A.56.4.** Çişin Halit'in Hikâyesi: 116- 118.
- A.56.5.** Kaçak Osman'ın Hikâyesi: 119- 120.
- A.56.6.** Kör Fazlı Hikâyesi: 121.
- A.56.7.** Ahrazın Hikâyesi: 147.
- A.56.8.** Cehennemden Gelen Adam: 148.
- A.56.9.** Asger Kaçağının Masalı: 163.

A.56.10. Tatar Fıkrası: 164- 165.

A.56.11. Çeşnigir Köprüsü Efsanesi: 166- 167.

A.56.12. Nasrettin Hoca Fıkrası: 167- 168.

A.56.13. Tavalı Kaya Efsanesi: 169- 170.

A.56.14. Hamamcı Hikâyesi: 174- 175.

A.56.15. Allı Gelin Efsanesi: 189.

A.56.16. Üç Mehmet Masalı: 196- 198.

A.56.17. Padişah Hastalığının Masalı: 198- 199.

A.56.18. Keloğlan’ın Hikâyesi ve Evlenmesi: 201.

A.57. Altındiş, Deniz, Kayseri İli Gömürgen Kasabası Ağız, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2004.

A.57.1. Hikâye (Masal- Üç Bacı): 67- 71.

A.57.2. Masal (Mesdan Çavuş): 104- 105.

A.58. Ateş, Özlem, Paşadağı Bölgesi Nogay Ağız, Selçuk Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Konya 2004.

A.58.1. Hikâye: 72- 73.

A.58.2. Hikâye (Tatarların İslamiyet’i Kabulü ve Hazret-i Osman’ın Topluluğa Tatar İsmi Vermesi): 81.

A.59. Balyemez, Sedat, Akara Evren İlçesi Ağız, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2004.

A.59.1. Bir Hikâye (Masal: Gençlikte mi, Kocalıkta mı): 137- 143.

A.59.2. Bir Hikâye (Masal: Üç Liraya Üç Akıl): 217- 219.

A.60. Guvci, Keziban, Kayseri- İncesu İlçesi Subaşı Köyü Ağız, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2004.

A.60.1. Masal (İki Padişah): 87- 88.

A.61.Kaya, Fatih, Balâ İlçesi Ağız, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2004.

A.61.1. Gelincik Tepesi’nin Hikâyesi (Efsane): 187- 188.

A.62. Yıldırım, Zafer, Niğde İli İçmeli Kasabası Ağız, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2004.

A.62.1. Masal (Hüsnüzar): 96- 100.

A.62.2. Masal (Dev Kız): 137- 139.

A.62.3. Masal (Yedi Kardeş): 151- 153.

A.63. Atmaca, Emine, Korkuteli ve Yöresi Ağızları, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2005.

A.63.1. Masal: 315- 317.

Turkish Studies

A.63.2. Masal (Üç Kardeş): 392- 394.

A.63.3. Bir Masal (Arap Kızı): 394- 395.

A.63.4. Masal: 396- 397.

A.63.5. Masallar: 421- 424.

A.63.6. Masallar: 431- 433.

A.63.7. Fıkralar: 453- 456.

A.64. İlaslan, Özlem, Adana İli Yüreğir ve Yöresi Göçmen Ağızı, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2005.

A.64.1. Masal- Tın Tın Kabacım: 87.

A.64.2. Masal- Feslancı Kızı: 88.

A.64.3. Masal- Çıplak Adam: 89.

A.64.4. Masal- Bazlanbaç: 90.

A.64.5. Masal- Kız Kaçıran Şitan: 91.

A.64.6. Masal (Şehzade ile Kız): 127- 129.

A.65. Tunuslu, Erdiñç, Kosova- Piriştine Türk Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2005.

A.65.1. Masal- Padişah Kızı: 276- 279.

A.65.2. Masal- Kadın Şerri: 283- 284.

A.65.3. Masal- Cahil Kadın: 303- 304.

A.65.4. Masal- Tavuk Meraklısı Kadın: 304- 305.

A.65.5. Masal- Hüsnü Yusuf: 305- 307.

A.65.6. Fıkra: 346.

A.65.7. Fıkralar: 369- 370.

A.65.8. Veysel Karanî Hakkında: 393- 394.

A.66. Dinar, Talat, Başmakçı ve Dazkırı Ağızı, Afyon Kocatepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Afyonkarahisar 2006.

A.66.1. Masal (Fakir Adam'ın Karısı): 231- 232.

A.66.2. Masal (Ağustos Böceği): 292.

A.67. Gökçur, Engin, Van ve Merkez Köyleri Ağızları, Yüzüncü Yıl Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Van 2006.

A.67.1. Bir Masal (Şehzade ile Çoban Kızı): 187- 190.

A.67.2. Bir Hikâye: 224.

A.67.3. Masal (Yahudi): 240.

A.67.4. Masal (Üç Kocaya Birden Verilen Kız): 240- 241.

A.67.5. Bir Masal (Çin Padişahının Oğlu): 247- 254.

Turkish Studies

A.67.6. Türküler ve Hikâyeleri: 255- 256.

A.67.7. İki Masal (Yumurtadan Çıkan Huri Kızı, Şehzade ile Huri Kızı): 285- 289.

A.67.8. Bir Hikâye (Masal- Padişahın Kızı): 290- 291.

A.67.9. Bir Hikâye (Masal- Yılan Bey): 307- 312.

A.67.10. Bir Masal (Tembel Adam): 392- 393.

A.67.11. Bir Masal (Avcı Ahmet): 406- 410.

A.68. İlaslan, Ümit, Yozgat- Çandır Ağızı, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2006.

A.68.1. Masal- Daş Bebek: 99- 101.

A.68.2. Masal (Sabır Daşınan Sabır Pıçağı): 110.

A.68.3. Masal- Üç Memet: 114- 115.

A.68.4. Masal: 116.

A.68.5. Masal- Altın Gız: 129- 130.

A.69. Kandemir, Serpil, Manyas Türkmen Ağızı, Çanakkale Onsekiz Mart Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Çanakkale 2006.

A.69.1. Masal- Ayı ile Tilki: 140- 141.

A.69.2. Tilki Paşa Masalı: 142- 143.

A.69.3. Tın Tın Gabacık Masalı: 166- 167.

A.69.4. Guru Kafa Masalı: 167- 169.

A.69.5. On İki Gardaş: 184- 187.

A.70. Taş, Pınar, Şarkışla ve Yöresi Ağızları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 2006.

A.70.1. Türkü ve Hikâyesi (Samanlıktan Çıkardılar): 105- 106.

A.70.2. Türkü ve Hikâyesi (Celal Oğlan): 107.

A.70.3. Masal (Tembel Mehmet): 108.

A.70.4. Masal (Üç Kardeş): 109- 110.

A.70.5. Masal (Padişah ile Vezir): 113- 114.

A.70.6. Masal (Sığircının Kızı): 115- 116.

A.70.7. Masal (Üç Kardeş): 119.

A.71. Ümüt, Âdem, Yozgat Sorgun İlçesi Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2006.

A.71.1. Masal (Hamal ile Geçimsiz Karısı): 108- 114.

A.71.2. Hikâye (Masal: Dünyanın Ahvali): 140- 143.

A.71.3. Hikâye (Masal: Üç Arkadaş): 144- 145.

A.71.4. Şah İsmail Hikâyesi: 147- 151.

Turkish Studies

A.71.5. Ba Börek Hikâyesi: 155- 167.

A.71.6. Hikâye: 176- 178.

A.71.7. Ba Börek Hikâyesi: 196- 209.

A.71.8. Hikâye (Şehzade ile Gülizar): 212- 217.

A.72. Bülbül, Gülfiye, Balıkesir Bigadiç Ağızı, Balıkesir Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Balıkesir 2007.

A.72.1. Masal (Bir Evin Bir Kızı): 191- 192.

A.72.2. Masal (Tavşan ve Yavruları): 192- 193.

A.72.3. Hikâye (Masal: Çocuğu Emziren Geyik): 196.

A.72.4. Masal (Sihirli Yüzük): 196- 198.

A.72.5. Masal (Âşık Garip): 229- 231.

A.72.6. Masal: 232.

A.72.7. Masal (Şahsinem): 233.

A.72.8. Masal (Dünya Güzeli): 233- 236.

A.72.9. Hikâye (Kabak ve Ayranın Menşei Hakkında): 236.

A.72.10. Masal (Üç Kardeş): 265.

A.72.11. Masal (Üç Kardeş): 266- 269.

A.72.12. Hikâye (Masal: Kadın ile Kocası): 271- 272.

A.72.13. Âşık Garip: 288- 289.

A.72.14. Barak Baba: 329- 333.

A.72.15. Masal (Üş Kız Kardeş): 335- 336.

A.73. Acar, Ergün, Kastamonu Merkez İlçe ve Köyleri Ağızı, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 2008.

A.73.1. Hikâye (Masal: Keloğlan): 162- 164.

A.73.2. Hikâye (Masal: Padişah ile Kızı): 327.

A.73.3. Hikâye (Masal: Tilki ile Kurt): 327- 328.

A.73.4. Hikâye (Fıkra: İncili Çavuş): 328.

A.74. Kırgız, Ayşe Nur, Van Ulupamir Kırgız Ağızı Üzerine Derleme Çalışması (İnceleme- Metin- Sözlük), Marmara Üniversitesi Türkiyat Araştırmaları Enstitüsü, İstanbul 2009.

A.74.1. Agkoyon menen Qarğaltay (Masal): 54- 57.

A.74.2. Budayık (Masal): 58- 62.

A.74.3. Comoktun Kuyruğu (Masal): 63- 64.

A.74.4. Çolok Tülkü (Masal): 65- 68.

A.74.5. Ğambar menen Borlu Kız: 69- 73.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
Volume 7/1 Winter 2012

- A.74.6. Çayıb Kız (Masal): 74- 79.
A.74.7. Han Zu’ra menen Han Tayır: 80- 82.
A.74.8. İt Kepenek (Masal): 83- 86.
A.74.9. Qara Waktı Su’za’ni (Masal): 87- 89.
A.74.10. Koy Balası Bara’lı Kaman (Masal): 90- 94.
A.74.11. Teğirmençi (Masal): 95- 98.
A.74.12. Ur Kaltak Ta Sur Kaltak (Masal): 99- 101.

A.75.Kavaklıçesme, Hüsna, Kars ve Iğdır Azerileri Ağızı (Dil İncelemesi- Metin-Dizin), Atatürk Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Erzurum 2010.

- A.75.1. Bir Masal- Yahudi ile Kızı: 276- 281.
A.75.2. Bir Masal (Üç Şehzade): 286- 287.
A.75.3. Bir Masal (Üç Arkadaş): 291- 292.
A.75.4. Bir Masal (Üç Şehzade): 293- 299.
A.75.5. Bir Masal (Keçel Oğlan): 303- 304.
A.75.6. Bir Masal (Tembel Muhammet): 306- 312.
A.75.7. Bir Masal (Kırk Harami): 319- 321.
A.75.8. Bir Hayvan Masalı: 326- 327.
A.75.9. Hurşit ile Mahmiri Hikâyesinden: 330- 337.
A.75.10. Bir Masal: 339- 343.
A.75.11. Bir Küçük Hikâye (Hayvan Masalı): 344- 345.
A.75.12. Bir Küçük Masal: 347.
A.75.13. Bir Masal- Yahudi ile Kızı: 351- 356.
A.75.14. Bir Masal (Üç Şehzade): 360- 361.
A.75.15. Bir Masal (Üç Arkadaş): 365- 366.
A.75.16. Bir Masal (Üç Şehzade): 367- 373.
A.75.17. Bir Masal (Keloğlan): 377- 378.
A.75.18. Bir Masal (Tembel Muhammet): 380- 386.
A.75.19. Bir Masal (Kırk Harami): 392- 394.
A.75.20. Bir Hayvan Masalı: 398- 399.
A.75.21. Hurşit ile Mahmihri Hikâyesinden: 402- 408.
A.75.22. Bir Masal: 413.
A.75.23. Bir Hayvan Masalı: 414.
A.75.24. Bir Küçük Masal: 417.

B. Doktora Tezleri:
B.1. Nuri, Muhsin Kevser, Erbil ve Amirli Ağzları, İstanbul Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, İstanbul 1987.

- B.1.1.** Masal (Nene ile Oğlan): 11- 13.
B.1.2. Masal (Ney'den Çıkan Yılan): 14- 15.
B.1.3. Masal (Erkek Kardeş ile Kız Kardeş): 32- 38.
B.1.4. Masal (Hüsen): 41- 45.
B.1.5. Masal (Ehmet ile Mehmed) : 46- 52.
B.1.6. Masal (Yüz Deve): 55- 56.

B.2. Eren, M. Emin, Zonguldak İli Ağzları, Hacettepe Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1991.

- B.2.1.** Masal (Keloğlan): 179- 186.
B.2.2. Masal (Keloğlan): 187.
B.2.3. Masal (Tembel Gelin): 189- 190.
B.2.4. Masal (Bir Evin Bir Kızı): 190- 192.
B.2.5. Masal (Padişahın Kızı): 222- 223.
B.2.6. Fıkra (Nasrettin Hoca): 223.

B.3. Erten, Münür, Diyarbakır Ağızı, İstanbul Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, İstanbul 1991.

- B.3.1.** Masal (Ana ile Oğlu): 97- 102.
B.3.2. Masal (Dayı- Yeğen): 107- 115.
B.3.3. Masal (Padişahın Oğlu): 116- 122.
B.3.4. Masal (Ana ile Oğlu): 122- 124.
B.3.5. Masal (Hocanın Karısı): 124- 126.
B.3.6. Masal (Kadının Fendi): 127- 129.
B.3.7. Masal (Üvey Anne ile Kız): 129- 136.
B.3.8. Masal (Kadının Hilesi): 136- 137.
B.3.9. Masal (Hazret-i Ali ile Hazret-i Hamza): 137- 139.

B.4. Günşen, Ahmet, Kırşehir ve Yöresi Ağzları, Erciyes Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Kayseri 1994.

- B.4.1.** Masal (Fakir Adamın Talihi): 404- 405.
B.4.2. Masal (Keloğlan): 406- 408.
B.4.3. Masal (İki Kardeş): 409- 411.
B.4.4. Masal (Üç Liraya Üç Akıl): 412- 413.
B.4.5. Fıkra (İncili Çavuş): 414.

Turkish Studies

B.4.6. Üç Hıyar Hikâyesi: 483- 485.

B.4.7. Ba Böyrek Hikâyesi: 486- 490.

B.4.8. Âşık Garip Hikâyesi: 495- 501.

B.4.9. Dilelem Çengi Hikâyesi: 517- 524.

B.4.10. Şah İsmail Hikâyesi: 525- 538.

B.5. Biray, Nergis, Afganistan Kazakları Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1995.

B.5.1. Nakıllar: 346- 366.

B.6. Pekacar, Çetin, Pamir (Afganistan) Kırgız Türkleri Ağızı, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 1995.

B.6.1. Canayıl Comoğu: 219- 235.

B.6.2. Manas: 235- 260.

B.6.3. Bir Koy Menen Bir İttin Ulu Bararı Kamal’dın Comoğu: 316- 339.

B.7. Sağır, Mukim, Erzincan ve Yöresi Ağızları (Yayımlanmış Doktora Tezi), Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara 1995.

B.7.1. Eşig’le Fatig: 229- 230.

B.7.2. Hikâye: 250- 256.

B.7.3. Hikâye: 375- 378.

B.7.4. Masal: 386- 387.

B.7.5. Hikâye (Kerem ile Aslı): 393- 397.

B.7.6. Hikâyeler: 397- 403.

B.7.7. Hikâye: 403- 405.

B.8. Gülseren, Cemil, Malatya İli Ağızları, İnönü Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Malatya 1997.

B.8.1. Kızlar Masalı: 260- 261.

B.8.2. Masal- Sığırcının Kızı: 267- 268.

B.8.3. Karınca Kıssası: 283- 284.

B.8.4. Üç Genç Kıssası: 284.

B.8.5. Bey Oğlu Masalı: 287.

B.8.6. Masal- Horata: 300- 301.

B.8.7. Rüya Masalı: 301- 302.

B.8.8. Abdal Musa: 315.

B.8.9. Abdal Musa: 316.

B.8.10. Masal- Yılan Yiyen Kız: 379- 380.

B.8.11. Masal- Ana Ciğeri: 380- 381.

Turkish Studies

B.8.12. Hamamda Doğan Kızlar Masalı: 381- 383.

B.8.13. Padişahla Vezir: 392- 393.

B.8.14. Kadı Hikâyesi: 393- 394.

B.8.15. Kedi Masalı: 394.

B.8.16. Hz. Yusuf Kıssası: 409- 410.

B.9. Yıldırım, Faruk, Çukurova Ağızları- Adana ve Osmaniye İlleri, Çukurova Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Adana 1999.

B.9.1. Şahmeran Efsanesi (Masal): 314- 316.

B.9.2. Fıkra: 316.

B.9.3. Fıkra (İncili Çavuş): 319.

B.9.4. İmam-ı Azamdan Bir Kıssa: 319- 320.

B.9.5. Masal (Avcı Ahmet): 321- 322.

B.9.6. Çeşitli Fıkralar: 345- 346.

B.9.7. Ağıtlar ve Hikâyeleri: 350- 353.

B.9.8. Ağıtlar ve Hikâyeleri: 359- 363.

B.9.9. Kıssa (Sultan Süleyman): 383.

B.9.10. Fıkra (Nasrettin Hoca): 394.

B.9.11. Masal (Bir Ailenin Bir Kızı): 394- 397.

B.9.12. Hz. Musa'ya Ait Kıssalar: 403- 405.

B.9.13. Fıkra: 417.

B.9.14. Fıkra (Masal: Bir Tutam Mercimek): 419- 420.

B.9.15. Masal (Balıkçının Oğlu): 422- 429.

B.9.16. Fıkralar: 440- 441.

B.9.17. Masal (Balıkçı Ali): 470- 472.

B.9.18. Ziyaret Yerlerine İlişkin Efsaneler: 472- 473.

B.9.19. Lokman Hekim Efsanesi: 480.

B.9.20. Fıkralar: 499.

B.9.21. Halk Hikâyesi- Hurşit Bey: 509- 516.

B.9.22. Fıkra: 517.

B.9.23. İnce Hacı'nın Hikâyesi ve Kaçırıldığı Kızın Yaktığı Ağıt: 524- 526.

B.9.24. Hikâye (Masal: Yolcu ile Üç Hırsız): 532- 534.

B.9.25. Halk Hikâyesi (Sürmeli Bey): 537- 538.

B.9.26. Nasrettin Hoca'dan Bir Fıkra: 542.

B.9.27. Âşık Garip Hikâyesinden Parçalar: 543- 546.

Turkish Studies

- B.9.28.** Masaldan Parçalar (İki Kardeş): 551- 552.
B.9.29. Hazret-i Süleyman’la İlgili Kıssalar: 558.
B.9.30. Kıssa (İbrahim Peygamber): 558- 559.
B.9.31. Fıkralar: 561.
B.9.32. Yumurtalık Kalesi İle İlgili Efsane: 574- 575.
B.9.33. Ağıt Parçaları ve Hikâyeleri: 585- 586.
B.9.34. Fıkra: 593.
B.9.35. Fıkra: 607.
B.9.36. Şahmaran Efsanesinden Bir Bölüm: 610- 611.
B.9.37. Ağıtlar ve Hikâyeleri: 626- 631.
B.9.38. Ağıtlar ve Hikâyeleri: 675- 676.
B.9.39. Karacaoğlan Hikâyesinden Bölümler: 691- 695.
B.9.40. Hikâye Parçası (Hoca Memmet): 698- 699.
B.9.41. Hazret-i Musa’ya Ait Kıssalar: 702- 703.
B.9.42. Elbeyoğlu Hikâyesinden Parçalar: 704- 705.
B.9.43. Ağıtlar ve Hikâyeleri: 707- 710.
B.9.44. Hekâye- Masal (Keloğlan): 723- 729.
B.9.45. Öksüz Ali Hikâyesi: 732- 734.
B.9.46. Bir Ağıt ve Hikâyesi: 748- 749.

B.10. Bayraktar, Fatma Sibel, Kayseri Merkez İlçe Ağız, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 2000.

- B.10.1.** Cinali Masalı: 140- 144.

B.11. Emet, Erkin, Doğu Türkistan Uygur Ağızları, Ankara Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2000.

- B.11.1.** Çöçek- Hikâye- Oğri: 277- 278.
B.11.2. Çöçek: 278- 280.
B.11.3. Zengin ile Çoban: 280- 281.
B.11.4. Fıkralar: 281- 287.
B.11.5. Çöçek: 330- 331.
B.11.6. Hikâye (Masal- Padişah ile Akılsız Şehzade): 351.
B.11.7. Halk Hikâyesi (Masal- Üç Vezir): 367- 371.

B.12. Tok, Turgut, Denizli İli Güney ve Güneybatı Bölgesi Ağızları, Pamukkale Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Denizli 2002.

- B.12.1.** Kısa Hikâyeler: 159- 160.
B.12.2. Turnalar Türküsünün Hikâyesi: 171- 172.

Turkish Studies

-
- B.12.3.** Koca Kuş Hikâyesi (Masal): 172- 173.ye
B.12.4. Köroğlu Hikâyesi: 173- 174.
B.12.5. Gümüşdiş Hikâyesi: 184- 187.
B.12.6. Tilki İbrahim Hikâyesi: 187- 189.
B.12.7. Ahmet Ali Pehlivan Hikâyesi: 190- 192.
B.12.8. Kırk Yalan: 193.
B.12.9. Masal (Cici Ana): 196.
B.12.10. Hikâyeler: 206- 207.
B.12.11. Tilki İbrahim Hikâyeleri: 209.
B.12.12. Masal (Üç Kız): 210- 211.
B.12.13. Masal (Gelin Konuştu): 211.
B.12.14. Masal (Ana ile Oğlu): 211- 213.
B.12.15. Kısa Hikâyeler 242- 245.
B.12.16. Masal (Üç Buğday): 268- 269.
B.12.17. Masallar: 277- 279.
B.12.18. Hazret-i Ali Menkıbesi: 305- 306
B.12.19. Kesik Baş Hikâyesi: 310
B.12.20. Değirmenci ile Tilki Hikâyesi (Masal): 330- 332
B.12.21. Yaran Baba Efsanesi: 349
B.12.22. Hayvan Hikâyeleri (Masal): 349- 350
B.12.23. Masallar: 351- 353
B.12.24. Yusuf Peygamber'in Hayat Hikâyesi: 366- 368.
B.12.25. Gılim Zeybeği'nin Hikâyesi: 372- 373.
B.12.26. Honaz Dağı'ndaki Şehit Hasan Hüseyin Yatırı: 380.
B.12.27. Yatağan Baba Türbesi'nin Hikâyesi: 381.
B.12.28. Keloğlan Masalı: 394- 395.
B.12.29. Kısa Hikâyeler: 411.
B.12.30. Fıkralar: 419- 420.
B.12.31. Memed Çavuş Masalı: 421- 424.
B.12.32. Evren Yılanı Hikâyesi: 449.
B.12.33. Ağzı Ballı Hikâyesi: 453.
B.12.34. Şah İsmail Hikâyesi: 454- 455.
B.13. Dilek, Figen Güner, Altay Türkçesi Ağzıları, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2005.

B.13.1. Masal- Kurt ile Tilkecik: 304- 305.

B.13.2. Masal- Keler Kuş: 343- 345.

B.13.3. Masal: 358- 359.

B.13.4. Masal: 387- 388.

B.14. Karasakaloğlu, Nuri, Aydın Merkez Ağız, Atatürk Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Erzurum 2005.

B.14.1. Masal (Keloğlan): 344- 345.

B.15. Mutlu, Hüseyin Kahraman, Balıkesir İli Ağızları, Gazi Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Ankara 2008.

B.15.1. Sarıkız Efsanesi: 383-384.

B.15.2. Masal (Süleyman Peygamber): 405- 406.

B.15.3. Şakir Efe Hikâyesi: 431- 432.

B.15.4. Şerife ile Koca İsmail Hikâyesi: 490- 492.

B.15.5. Masal: 511- 513.

B.15.6. Çete Hikâyeleri: 517.

B.15.7. Efe Hikâyesi: 520- 521.

B.15.8. Arzu ile Kanber Hikâyesi: 526- 528.

B.15.9. Masal (Üç Kardeş): 529- 532.

B.15.10. Fıkra (Manav Oğlu ile Yörük Kızı): 558.

B.15.11. Çete Hikâyeleri: 570- 571.

B.15.12. Sarıkız Efsanesi: 632- 633.

B.15.13. Masal (Üç Kardeş): 636- 637.

B.15.14. Masal (İki kardeş): 637- 638.

B.15.15. Masal (Şehzade ile Fakir Kız): 638.

B.15.16. Hasan Boğuldu: 652- 653.

B.16. Özden, Muharrem, Bilecik İli Ağız İncelemesi, Trakya Üniversitesi Sosyal Bilimler Enstitüsü, Edirne 2009.

B.16.1. Masal: 559- 561.

B.16.2. Masal: 567- 569.

B.16.3. Masal: 575- 577.

B.16.4. Masal: 584- 588.

B.16.5. Masal: 594- 596.

B.16.6. Masal (Üç Şehzade): 599- 604.

B.16.7. Masal: 615- 617.

B.16.8. Bir Hikâye: 621- 623.

Turkish Studies

B.16.9. Masal: 624- 629.

B.16.10. Masal: 637- 640.

B.16.11. Masal: 648- 653.

B.16.12. Masal: 824- 828.

C. Kitaplar:

C.1. Gülensoy, Tuncer, Kütahya ve Yöresi Ağzıları, T.D.K. Yayınları, Ankara 1988.

C.1.1. Masal: 197.

C.1.2. Masal: 197.

C.1.3. Masal (Keloğlan): 199.

C.2. Olcay, Selahattin; Ercilasun, A. Bican; Aslan, Ensar; Arpaçay Köylerinden Derlemeler, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara 1988.

C.2.1. Cihanşâh Hikâyesi: 27- 34.

C.2.2. Avcı Ahmet Hikâyesi: 34- 43.

C.2.3. Zümrütanka Kuşu: 43-51.

C.2.4. Letif Şah Hikâyesi: 51- 92.

C.2.5. Pir Ehmet Hikâyesi: 92- 99.

C.2.6. Haso Hoca Hikâyesi: 100- 102.

C.2.7. Şahoğlu Şah Abbas: 102- 105.

C.2.8. Hikâye: 114- 116.

C.2.9. Masal: 116- 117.

C.2.10. Masal: 117- 118.

C.2.11. Hasda Hasan: 118- 119.

C.2.12. Altın Kenkili Oğlan: 126- 128.

C.2.13. Padişahın Üç Oğlu: 128- 131.

C.2.14. Şahısmayıl Hikâyesi: 131- 139.

C.2.15. Keçel: 139- 144.

C.2.16. Tafdıgın Hikâyesi: 144- 147.

C.2.17. Deli Kardaş ile Akıllı Kardaş: 148- 149.

C.2.18. Üç Yumurta: 149- 157.

C.2.19. Tembel Ehmet Hekâyesi: 157- 168.

C.2.20. Dünya Güzeli: 168- 174.

C.2.21. Bızdah: 175- 177.

C.2.22. Kösa Hikâyesi: 177- 181.

Turkish Studies

- C.2.23. Narıncı Ağaçla Turuncu Ağaç: 181- 184.
C.2.24. Yahudi: 184- 188.
C.2.25. Ahıl ile Devlet: 189- 193.
C.2.26. Yeddi Gardaşlar: 193- 196.
C.2.27. Tepegöz: 196- 197.
C.2.28. Meherremliñ ve Kerbala: 197- 202.
C.2.29. Fıkralar: 204- 205.
C.2.30. Elesgernen Hecer Hanım: 215- 216.
C.2.31. Fıkra: 220.
C.2.32. Emrah Hikâyesi: 225- 240.
C.2.33. Devlet Kuşu: 240- 242.
C.2.34. Salman Bey Hikâyesi: 242-254.
C.2.35. Salman Beyin Macarası: 255- 258.
C.2.36. Şahoğlu Şah Abbas Hikâyesi: 258- 260.
C.2.37. Garı Goca: 260- 261.
C.2.38. Necip Bey Hikâyesi: 261- 265.
C.2.39. Sevdakâr Hikâyesi: 266- 275.
C.2.40. Zülâl Şahoğlu İbrahim ile Ehmet Şah: 275- 291.
C.2.41. Deli Kardeş ile Akıllı Kardeş: 291- 295.
C.2.42. Gıssa: 295- 296.
C.2.43. Fıkra: 296.
C.2.44. Garı Şeri: 301- 302.
C.2.45. Hazret-i Ali ile Salsal’ın Destanı: 303- 305.
C.2.46. Âşık Şenlik’in Macerası: 306- 307.
C.2.47. Bala Memmet: 308.
C.2.48. Âşık Şenlik: 308- 311.
C.2.49. Üç Amca Oğlu: 328- 329.
C.2.50. Şıp Şıp Hikâyesi: 329.
C.2.51. Tohmah: 329- 331.
C.2.52. Üç Yalan: 331- 333.
C.2.53. Zaloğlu Rüstem: 333- 347.
C.2.54. Fıkra: 347.
C.2.55. Gratın Hikâyesi: 356- 359.
C.2.56. Var mı Comartdı, Er mi?: 359- 362.

Turkish Studies

- C.2.57. Yılan: 362- 365.
 C.2.58. Gıllıca: 365- 367.
 C.2.59. Mehemmet Hikâyesi: 367- 368.
 C.2.60. Şahmaran Hikâyesi: 368- 370.
 C.2.61. Salmanî Farisî'nin Hikâyesi: 370- 371.
 C.2.62. Bir Saati Min Saat Eden Var: 372- 374.
 C.2.63. Gıssa: 374- 375.
 C.2.64. Padişahın Üç Oğlu: 376- 378.

C.3. Dallı, Hüseyin, Kuzeydoğu Bulgaristan Türk Ağzıları Üzerine Araştırmalar, T.D.K. Yayınları, Türk Tarih Kurumu Basımevi, Ankara 1991.

- C.3.1. Masallar: 154- 155.

C.4. Buran, Ahmet, Doğu ve Güneydoğu Anadolu Üzerine Araştırmalar II (Ağzılar), Boğaziçi Yayınları, Ankara 1992.

- C.4.1. Hikâye- Durna Kuşu: 105- 107.
 C.4.2. Masal- İki Kardeş: 109- 112.
 C.4.3. Masal- Nar Tanesi: 116- 119.
 C.4.4. Deli Dumrul'un Keban Rivayeti: 138- 140.

C.5. Caferoğlu, Ahmet, Anadolu Ağzılarından Toplamalar, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1994.

- C.5.1. Yılan: 10.
 C.5.2. Müneccimbaşı: 13- 16.
 C.5.3. Neydim, Noldum, Nolcayın: 16- 18.
 C.5.4. İngiltere Gıralı: 22- 27.
 C.5.5. Gurt: 29- 30.
 C.5.6. Yedi Gardaş Devler: 30- 32.
 C.5.7. Köylü Masalı: 35- 36.
 C.5.8. Üç Gardaş: 37- 41.
 C.5.9. Şah Memed: 44- 47.
 C.5.10. Memet Â: 49- 53.
 C.5.11. Gaval: 53- 55.
 C.5.12. Nahıs ve Comart: 58- 60.
 C.5.13. Üç Kız: 61- 68.
 C.5.14. Kelolan: 70- 77.
 C.5.15. Kose: 83- 85.
 C.5.16. Türklükte Kin Ğan Olmaz: 87- 88.

Turkish Studies

- C.5.17. Nasreddin Hoca: 90.
C.5.18. Mahmut Mabud: 91.
C.5.19. Vezir: 92- 93.
C.5.20. Hazreti Ömer: 96- 97.
C.5.21. Merkep, Goyun, Köpek: 101.
C.5.22. Sultan Murat ve Çerkeş: 101- 102.
C.5.23. Urusun Patşâ: 103- 106.
C.5.24. Yelğovan Otu: 108- 109.
C.5.25. Keddane Gabuğu: 117.
C.5.26. Muallim: 117- 120.
C.5.27. Bekdaşı Dedesi: 139.
C.5.28. On Yedi Babalı Bezirgan: 179- 181.

C.6. Caferoğlu, Ahmet, Anadolu Dialektolojisi Üzerine Malzeme I, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1994.

- C.6.1. Köylü Hikâyesi: 3- 4.
C.6.2. Koroğlu: 8- 10.
C.6.3. Dev Gız: 61- 64.
C.6.4. Yörük Gızı: 64.
C.6.5. Ürya: 64- 66.
C.6.6. Muradına Nail Olamiyan Dilbar Hanım: 67- 70.
C.6.7. Gül Baça: 71- 75.
C.6.8. Körün Gızı: 103.
C.6.9. Dali Ömer: 106.
C.6.10. İki Hırsız: 116- 118.
C.6.11. Hakgoymaz: 123- 125.
C.6.12. Yörük Ali: 130.
C.6.13. Bani Bezar: 137- 138.

C.7. Caferoğlu, Ahmet, Kuzey Doğu İllerimiz Ağızlarından Toplamalar, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1994.

- C.7.1. Çoban ve Ağa: 3- 4.
C.7.2. Üç Arkadaş: 5- 7.
C.7.3. Hızır Alesselam: 10- 11.
C.7.4. Kösedayı: 11- 14.
C.7.5. Hoca: 16- 17.

Turkish Studies

- C.7.6. Hekâ: 20- 21.
 C.7.7. İnsan Gafası: 23- 24.
 C.7.8. Apdessiz Namaz: 28.
 C.7.9. Kelolan: 34- 37.
 C.7.10. Memmet Â: 40- 45.
 C.7.11. Hekâ: 48-50.
 C.7.12. Yahudinin Hikâyesi: 55- 56.
 C.7.13. Yorgancı ve Patışah: 58- 59.
 C.7.14. Keloğlan: 61- 64.
 C.7.15. Celal'in Macerası: 73- 77.
 C.7.16. Elifo: 87.
 C.7.17. Masal: 90- 94.
 C.7.18. Ayı, Dilki ve Gurt: 97- 98.
 C.7.19. Popaz Hikâyesi: 99- 100.
 C.7.20. Ayakgabcı ve Hacı: 103- 105.
 C.7.21. Pisig: 153- 155.
 C.7.22. Masal: 162- 165.
 C.7.23. Keloğlan: 181- 183.
 C.7.24. Hekâ: 188- 189.
 C.7.25. Kaloğlan: 195- 199.
 C.7.26. Hekâ: 199- 202.
 C.7.27. Tiv Aynesi: 218- 222.
 C.7.28. Karı Kurnazlığı: 242- 246.
 C.7.29. Tiv: 250- 253.
 C.7.30. Hoca ve Gelin: 268.

C.8. Caferoğlu, Ahmet, Sivas ve Tokat İlleri Ağızlarından Toplamalar, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1994.

- C.8.1. Hekâ: 3- 6.
 C.8.2. Şahısmail ve Güllüzar: 9.
 C.8.3. Aslanzade: 10- 19.
 C.8.4. Balıhçı Baba: 22- 26.
 C.8.5. Yelkesen Çölkesen: 33- 38.
 C.8.6. Kelolan: 41- 47.
 C.8.7. Hekâ: 54- 55.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
 Volume 7/1 Winter 2012

- C.8.8. Yelgovan Tikenleri: 59- 60.
C.8.9. Gış Hekâsı: 69- 71.
C.8.10. Üç Hırsızlar: 72- 73.
C.8.11. Ah Gız Vah Gız: 75- 77.
C.8.12. Begolu ve Keloğlan: 77- 78.
C.8.13. Hekâ: 78- 80.
C.8.14. Hekâ: 85- 86.
C.8.15. Latif Şah Hikâyesi: 109- 139.
C.8.16. Çolah Gız: 147- 148.
C.8.17. Çoban: 158- 159.
C.8.18. Döylet Guşu: 162- 166.
C.8.19. Düyün: 172- 175.
C.8.20. Huvard Ali: 187- 189.
C.8.21. Köse: 189- 192.
C.8.22. Müsavir: 198.
C.8.23. Gül Seneme Ne Dedi Senem Güle Ne Dedi: 201- 214.

C.9. Gülensoy, Tuncer; Buran, Ahmet, Elazığ Yöresi Ağızlarından Derlemeler I, T.D.K. Yayınları, Ankara 1994.

- C.9.1. Masal- Karga: 39.
C.9.2. Halk Hikâyesi- Garip ile Şahsenem: 39- 42.
C.9.3. Halk Hikâyesi- Gülizar ile Hamzaoğlu: 43- 44.
C.9.4. Halk Hikâyesi- Arzu ile Kamber: 45- 48.
C.9.5. Masal- Zalim Padişah: 49- 50.
C.9.6. Masal- Pire Nene: 52- 55.
C.9.7. Masal- Keloğlan: 59- 60.
C.9.8. Masal- Terzinin Kızı: 61- 62.
C.9.9. Halk Hikâyesi- Arzu ile Kamber: 89- 97.
C.9.10. Masal- Pire Nene ile Tilki: 99- 100.
C.9.11. Masal- Padişahın Üç Kızı: 102- 105.
C.9.12. Masal- Padişahın Oğlu: 106- 108.
C.9.13. Efsane- Harunürreşid ve Behlöldana: 109- 110.
C.9.14. Dinî Hikâye: 122- 125.
C.9.15. Masal- Değirmencinin Kızı: 126.
C.9.16. Halk Hikâyesi- Şah İsmail ile Gülizar: 134- 137.

Turkish Studies

- C.9.17. Masal: 140- 141.
- C.9.18. Masal: 142.
- C.9.19. Halk Hikâyesi- Köroğlu: 145.
- C.9.20. Masal- Leyliyar: 146- 149.
- C.9.21. Dinî Menkıbe: 150.
- C.9.22. Masal- Padişah ile Çoban: 151-156.
- C.9.23. Efsane- Heybet Taşı: 157.
- C.9.24. Masal- Altın tas: 158- 160.
- C.9.25. Masal- Üç Kardeş: 167.
- C.9.26. Fıkra: 169.
- C.9.27. Efsane- Hacı Hasan Baba: 175.
- C.9.28. Halk Hikâyesi- Yusuf ile Züleyha: 177- 178.
- C.9.29. Masal- Keloğlan: 179.
- C.9.30. Hikâye: 185- 186.
- C.9.31. Halk Hikâyesi- Gülbahar ile Ali: 187- 190.
- C.9.32. Fıkra: 191.
- C.9.33. Fıkra: 192.
- C.9.34. Efsane- Pilavtepe: 193.
- C.9.35. Efsane- Küllükoğlu İsmail: 194.
- C.9.36. Efsane- Behlöldane: 195.
- C.9.37. Masal- Değirmencinin Oğlu: 196- 200.
- C.9.38. Masal: 201- 202.
- C.9.39. Efsane- Gelin Kayası: 203.
- C.9.40. Masal- Yılan ile Tilki: 204.
- C.9.41. Masal: 210- 212.
- C.9.42. Masal- Altın Kâküllü Oğlan ile İnci Dişli Kız: 218- 223.
- C.9.43. Masal: 224- 225.
- C.9.44. Masal- Arap Karı: 226.

C.10. Korkmaz, Zeynep, Bartın ve Yöresi Ağızları, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1994.

C.10.1. Masallar: 29- 36.

C.11. Caferoğlu, Ahmet, Anadolu İlleri Ağızlarından Derlemeler, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

C.11.1. Hekâya: 3- 9.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
Volume 7/1 Winter 2012

- C.11.2. Hekâ: 26- 32.
C.11.3. Avcı Amet: 111- 114.
C.11.4. Hekâ: 126- 133.
C.11.5. Masal: 144.
C.11.6. Masal: 147- 148.
C.11.7. Köroğlu: 161- 162.
C.11.8. Nevşeri Gözeli: 163- 168.
C.11.9. Ahrazlık: 172.
C.11.10. Ürya: 172- 174.
C.11.11. Bol Börek: 177- 180.
C.11.12. Topal Sıçan: 196.
C.11.13. Garınca Bey ile Gurba Beyi: 196- 197.
C.11.14. Yılan: 197- 198.

C.12. Caferoğlu, Ahmet, Doğu İllerimiz Ağızlarından Toplamalar, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

- C.12.1. Benamaz: 3- 8.
C.12.2. Letif Şah ve Mehriban Hikâyesi: 19- 47.
C.12.3. Merdan Dağıynan Meydan Dağı: 62- 65.
C.12.4. Nağıl: 70- 72.
C.12.5. Ehmet Vezir: 97- 99.
C.12.6. Serence: 105- 108.
C.12.7. Molla Nesreddin Nağılı: 129- 134.
C.12.8. Helvacı Gözel: 147- 150.
C.12.9. Necibin Türküsü: 160- 163.
C.12.10. Ehmet Bezircan: 183- 187.
C.12.11. Serencem (Sultan Süleyman): 195- 202.

C.13. Caferoğlu, Ahmet, Güney Doğu İllerimiz Ağızlarından Toplamalar, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

- C.13.1. Memmet Şah Hekâsı: 3- 13.
C.13.2. Hırhız Oğlu: 15- 22.
C.13.3. Külçü Memmet: 25- 26.
C.13.4. Masal: 26- 28.
C.13.5. Devrüs Memmet: 28- 33.
C.13.6. Hekâ: 35- 41.

C.13.7. İsgender ve Kender: 46- 52.

C.13.8. Hekâ: 59- 62.

C.13.9. Keloğlan: 64- 66.

C.13.10. Hekâ: 69- 71.

C.13.11. Üç Gardaş: 71- 72.

C.13.12. Küçük Hikâyeler: 73- 74.

C.13.13. Masal: 76- 77.

C.13.14. İsmayil Beğ: 94- 104.

C.13.15. Hint Gızı: 121- 125.

C.13.16. Dev: 127- 130.

C.13.17. Elbolu: 133- 150.

C.13.18. Vezir ile İhdiyar: 163- 167.

C.13.19. Gırg Gardaş: 173- 179.

C.13.20. Masal: 184- 186.

C.13.21. Duz Ekmek: 188- 190.

C.13.22. Şah Mahamet: 194- 198.

C.13.23. Gardaşlar: 202- 203.

C.13.24. Hikâ: 203- 205.

C.13.25. Aşih Şahmayıldan: 208- 218.

C.13.26. Hekâ: 224- 225.

C.13.27. Masal: 225- 227.

C.13.28. Muhayı Hurşut Bey: 229- 248.

C.14. Caferoğlu, Ahmet, Orta Anadolu Ağızlarından Derlemeler, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

C.14.1. Pahla Tüçcarının Olu: 3- 4.

C.14.2. Tosbâ ile Dikli: 7- 8.

C.14.3. Mesele: 11.

C.14.4. Masal: 18- 20.

C.14.5. Cıhtayların Anasının Hikâyesi: 20- 26.

C.14.6. Tenbel Ahmet: 35- 40.

C.14.7. Matal: 45- 50.

C.14.8. Hekâ: 57- 61.

C.14.9. Hekâ: 67.

C.14.10. Hekâ: 77.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
Volume 7/1 Winter 2012

- C.14.11. Kelolan: 77- 78.
C.14.12. Kelolan: 99- 101.
C.14.13. Tepegöz Meteli: 105- 109.
C.14.14. Hekâ: 116- 120.
C.14.15. Masal: 126- 127.
C.14.16. Mesel: 130.
C.14.17. Yalan: 139.
C.14.18. Hasbaçça: 153- 154.
C.14.19. Yalan: 187- 188.
C.14.20. Hekâ: 193- 194.
C.14.21. Hekâ: 201- 207.
C.14.22. Hekâ: 209- 210.

C.15. Gemalmaz, Efrasiyap, Erzurum İli Ağızları II, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

- C.15.1. Hikâye: 11- 13.
C.15.2. Hikâye: 14- 16.
C.15.3. Köroğlu Hikâyesinden: 18- 21.
C.15.4. Fıkra: 95.
C.15.5. Masal: 161- 163.
C.15.6. Köroğlu Hikâyesi: 168- 169.
C.15.7. Hikâye: 178- 183.
C.15.8. Hikâye: 187- 189.
C.15.9. Bir Fıkra: 190.
C.15.10. Hikâye: 196- 197.
C.15.11. Fıkralar: 209- 210.
C.15.12. Hikâye: 225- 226.

C.16. Olcay, Selahattin, Doğu Trakya Yerli Ağızı, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

- C.16.1. Zindan Baba: 34.
C.16.2. Masal: 37.

C.17. Olcay, Selahattin, Erzurum Ağızı, T.D.K. Yayınları, Ankara Üniversitesi Basımevi, Ankara 1995.

- C.17.1. Bene Benzer Hanım: 89- 95.
C.17.2. Üş Narlar: 96- 101.
C.17.3. Sırma Saş: 101- 104.

Turkish Studies

C.18. Buran, Ahmet, Keban, Baskil ve Ağın Yöresi Ağızları, T.D.K. Yayınları, Ankara 1997.

- C.18.1. Behlüdane: 83- 84.
 C.18.2. Hz. Süleyman ve Çekirgeler: 84-.
 C.18.3. Masal: 85- 86.
 C.18.4. Lokman: 95.
 C.18.5. Masal- Yılan ile Tilki: 96.
 C.18.6. Masal- Vanlı Mahmud: 98- 101.
 C.18.7. Masal- İki Kardeş: 101- 103.
 C.18.8. Masal- Balıkçının Oğlu: 107- 112.
 C.18.9. Masal- Paşamın Oğlu: 115- 117.
 C.18.10. Masal: 119- 121.
 C.18.11. Efsane- Gelin Kayası: 122.
 C.18.12. Masal- Keloğlan: 127- 128.
 C.18.13. Efsane- Abdulvahap Gazi: 132- 133.
 C.18.14. Hacı Hasan Baba Efsanesi: 134.
 C.18.15. Yusuf ile Züleyha: 136- 139.
 C.18.16. Hikâye- Durna Kuşu: 149- 151.
 C.18.17. Masal- Padişahın oğlu: 152- 153.
 C.18.18. Halk Hikâyesi- Şah İsmail: 158- 162.
 C.18.19. Masal- Altın Tas: 163- 165.
 C.18.20. Masal- Nar Tanesi: 166- 168.
 C.18.21. Bir Fıkra: 175.
 C.18.22. Masal- Üç Kardeş: 175-176.

C.19. Özçelik, Sadettin, Urfa Merkez Ağzı (İnceleme, Metinler, Sözlük), Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara 1997.

- C.19.1. İbrahim Peygamber: 138- 147.
 C.19.2. Ashab-ı Kef'in Hikâyesi: 159- 160.
 C.19.3. Bir Masal- Kralın Oğlu: 218- 220.
 C.19.4. Bir Masal (Kissadan Hisse): 221.
 C.19.5. Eyüp Peygamber'in Hikâyesi: 224- 225.
 C.19.6. Bir Masal (İki Kardeş): 226- 234.
 C.19.7. Eyüp Peygamber: 246- 247.
 C.19.8. Bir Masal (Şahmaran): 248- 251.

Turkish Studies

C.20. Demir, Necati, Ordu İli ve Yöresi Ağızları (İnceleme- Metinler- Sözlük), Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara 2001.

- C.20.1. Hikâye: 167.
C.20.2. Anonim Hikâye: 171.
C.20.3. Köroğlu Hikâyesi: 171- 173.
C.20.4. Masal- Gençlikte mi Kocalıkta mı: 173- 174.
C.20.5. Kırkkızlar Efsanesi: 179.
C.20.6. Geyikkoşan Dede Efsanesi: 179- 180.
C.20.7. Dânişmend Gazi: 180- 181.
C.20.8. Çoban Efsanesi: 187.
C.20.9. Melik Dânişmend Gazi: 189.
C.20.10. Lokman Hekim Efsanesi: 204- 205.
C.20.11. Döngel Efsanesi: 205.
C.20.12. Civli Evliyası: 207- 208.
C.20.13. Hz. Hızır: 211.
C.20.14. Eskicuma Camii Efsanesi: 212- 213.
C.20.15. Çoban Efsanesi: 213- 214.
C.20.16. Masal- Tembel Mehmet: 219- 228.
C.20.17. Taş Kesilen Kadın Efsanesi: 228- 229.
C.20.18. Masal- Sultan Süleyman ile Pehlün Divane: 234- 235.
C.20.19. Hızır Efsanesi: 236.
C.20.20. Keloğlan Masalı: 248.
C.20.21. Masal- Padişahın Kızı ile Zülfükâr: 249- 252.
C.20.22. Kızkayası Efsanesi: 258- 259.
C.20.23. Çobanbağırtan Çeşmesi Efsanesi: 260.
C.20.24. Harami Köyü Efsanesi: 260- 261.
C.20.25. Taş Kesilen gelin Efsanesi: 261.
C.20.26. Kız Vurulan Taş: 262- 263.
C.20.27. Kız Vurulan Taş Kayası: 263.
C.20.28. Taş Kesilen Gelin Efsanesi: 263.
C.20.29. Masal- İdere, Mudara, Dubara: 264- 265.
C.20.30. Taş Kesilen Gelin Efsanesi: 267.
C.20.31. Taş kesilen Gelin Efsanesi: 267.
C.20.32. Süt Akan Pınar Efsanesi: 271- 272.

Turkish Studies

-
- C.20.33. Kumru İsmi: 279.
- C.20.34. Kırkızlar Efsanesi: 280.
- C.20.35. Vade Yeli Efsanesi: 288.
- C.20.36. Masal- Padişahın Üç Kızı: 289- 291.
- C.20.37. Padişah ile Karınca Beyi: 291- 292.
- C.20.38. Taş kesilen Alaf Yığımı Efsanesi: 300- 301.
- C.20.39. Masal- Padişahın Üç Oğlu: 307.
- C.20.40. Masal- Üç Kız Kardeş: 308.
- C.20.41. Eskicamii Efsanesi: 308- 309.
- C.20.42. Elikkeçisi Efsanesi: 309- 310.
- C.20.43. Karaağaç Evliyası Efsanesi: 310.
- C.20.44. Lapa Evliyası Efsanesi: 311.
- C.20.45. Hıdrellezin Kaynağı: 311- 312.
- C.20.46. Masal- Çoban ile Padişah: 312- 314.
- C.20.47. Gökyüzünden Yufka Yağma Efsanesi: 318.
- C.20.48. Süt Efsanesi: 318.
- C.20.49. Esenbey Gölü Efsanesi: 321.
- C.20.50. Şeynus (Şeyh Yunus/ Yunus Emre) Evliyası: 323- 324.
- C.20.51. Dizdar İsmi: 325.
- C.20.52. Kabadirek Evliyası: 325- 326.
- C.20.53. Masal- Kurt ile Kuzu: 326.
- C.20.54. Yenicuma Camii Efsanesi: 329.
- C.21. Aydın, Mehmet, Aybastı Ağzı (İnceleme- Metin- Sözlük), Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara 2002.**
- C.21.1. Köroğlu Hikâyesi: 76- 77.
- C.21.2. Keloğlan Masalı: 93.
- C.21.3. Masal: 99.
- C.22. Demir, Necati, Tokat İli ve Yöresi Ağzıları, Niksar Belediyesi- Duman Ofset, Tokat 2005.**
- C.22.1. Köroğlu: 247.
- C.22.2. Anonim Bir Hikâye: 268- 269.
- C.22.3. Bamsı Beyrek Hikâyesi: 273- 281.
- C.22.4. Melik Ahmet Gazi: 282.
- C.22.5. Ayının Yaradılış Efsanesi: 307.

- C.22.6. Zinav Gölü Efsanesi: 308- 309.
C.22.7. İnsanın Kaplumbağa Olması Efsanesi: 309.
C.22.8. Baykuş ile İlgili İnanışlar: 336.
C.22.9. Dânişmend Gazi: 339.
C.22.10. Keçeci Baba Efsanesi: 347.
C.22.11. Arzu ile Kanber Hikâyesi: 347- 348.
C.22.12. Masal- Şahmeran: 349- 350.
C.22.13. Tanışman Dede: 352.
C.22.14. Yusufçuk Kuşu Efsanesi: 359.
C.22.15. Avcı Ahmet Masalı: 359- 361.
C.22.16. Kesikbaş Efsanesi: 361.
C.22.17. Kesik taş Efsanesi: 362.
C.22.18. Köroğlu Hikâyesi: 371- 374.
C.22.19. Gelinkayası: 385.
C.22.20. Akkoca Efsanesi: 391.
C.22.21. Taş Kesilen Kadın Efsanesi: 392.
C.22.22. Hızır Peygamber Efsanesi: 399- 401.
C.22.23. Kat İsmi Efsanesi: 406.
C.22.24. Saf Çoban Efsanesi: 427.
C.22.25. Koyun Baba Efsanesi: 427- 428.
C.22.26. Taş Kesilen Mercimekler: 428- 430.
C.22.27. Gelinkayası Efsanesi: 434.

KAYNAKÇA

- ACAROĞLU M. Türker, “Türk Halk Bilgisi Kaynakçası Üzerine”, I. Uluslararası Türk Folklor Kongresi Bildirileri- I. Cilt Genel Konular, Kültür Bakanlığı MFAD Yayınları, Ankara 1976, ss. 21- 46.
- Ağız Araştırmaları Bilgi Şöleni (9 Mayıs 1997), Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara 1999.
- ARTUN Erman, Anonim Türk Halk Edebiyatı Nesri, Kitabevi, İstanbul 2006.
- BİNYAZAR Adnan, Halk Anlatıları, Mozaik Yayınları, İstanbul 1995.
- GÜLENSOY Tuncer ve ALKAYA Ercan, Türkiye Türkçesi Ağızları Bibliyografyası, Akçağ Yayınları, Ankara 2003.
- GÜLSEVİN Gürer, Yaşayan Tarihî Türkiye Türkçesi Ağızları, Özel Kitaplar, İstanbul 2010.
- KARAHAN Leylâ, Anadolu Ağızlarının Sınıflandırılması, Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara 1996.

Turkish Studies

International Periodical For the Languages, Literature and History of Turkish or Turkic
Volume 7/1 Winter 2012

-
- KARADAĞ Metin, Türk Halk Edebiyatı Anlatı Türleri, Ürün Yayınları, Ankara 1999.
- KORKMAZ Zeynep, “Ağız Araştırmaları ve Folklor”, 1. Uluslararası Türk Folklor Semineri Bildirileri, Başbakanlık Basımevi, Ankara 1974, ss. 126- 130.
- Mitten Meddaha Türk Halk Anlatıları Uluslararası Sempozyum Bildirileri, Yayına Hazırlayanlar: M. Öcal Oğuz, Tuba Saltık Özkan, Gazi Üniversitesi THBMER Yayını, Ankara 2006.
- OĞUZ M. Öcal vd., Halk Biliminde Kuramlar ve Yaklaşımlar 1, Geleneksel Yayıncılık, Ankara 2006.